出入国在留管理庁への「在留資格認定証明書(COE)」交付申請に必要な情報

Information for the "Certificate of Eligibility (CoE)" application to the Immigration Office

- ※ これらの情報は、出入国在留管理局への CoE 申請に必要な情報です。もれなく、正確に、英語は<u>ブロック体で</u>ていねいに記入し、経費支弁方法によって指示されている必要書類を準備して、願書と一緒に提出してください。
- The information in this document will be used for CoE application to the Immigration Office. Make sure to fill out this document neatly in block letters/print. You must prepare all required documents depending on your method of funding indicated in this document and send them to us with other application materials.

Name in English alphabet 2. 出生地(市と図名) ***	1. 氏名		
4. 本国における現在の居住地(市と国名) 。 。			
Substance City & Country of home town (present)			
電話番号 E・メール e-mail: 6. 定住所(「4、本国における現在の居住地」の住所と異なる場合のみ記入) Permanent address (if different from "4. City & Country of home towr (present)") 電話番号 E・メール Telephone: e-mail: 7. 旅券 Passport (留学期間を済たしていること/It should cover the entire period of the exchange program) (1) 前券番号 Passport number Date of expiration	,		
を書きたい。 e-mail: Country of home town (present)**) Country of home town (present)** Country of e-mail:	5. 現住所 Present address		
6. 定住所(「4. 本国における現在の居住地」の住所と異なる場合のみ記入) Permanent address (if different from "4. City & Country of home town (present)") 電話番号 Telephone: e-mail: 7. 旅券 Passport (留学期間を満たしていること/It should cover the entire period of the exchange program) (1) 旅券書号 (2) 者効期限 Passport number Date of expiration 事 年 月 日 (vear) (month) (date) 8. 日本への同伴者の有無 Do you have any accompanying person (for example, wife) to Japan? Yes · No 9. 留学ビザ申請予定地(市&国) *現任所または母国の長客りの日本大使館または日本領事館(日本で留学ビザの申請はできません。) The location of the nearest Japanese embassy or consulate in your current residence or home country where you plan to apply for your student visa. (You cannot apply for your st	電話番号	E-メール	
電話番号 E・メール Telephone: e-mail:	Telephone:	e-mail:	
Telephone: e-mail:		のみ記入)Permanent address (if different from "4. City & Country of home	e town
7. 旅券 Passport(留学期間を満たしていること/It should cover the entire period of the exchange program) (1) 旅券番号 Passport number	電話番号	E-メール	
(2) 有効期限 Date of expiration 年 月 日 日	Telephone:	e-mail:	
(2) 有効期限 Date of expiration 年 月 日 日	7. 旅券 Passport (留学期間を満たしていること/It should cover	he entire period of the exchange program)	
8. 日本への同伴者の有無 有 ・ 無 Do you have any accompanying person (for example, wife) to Japan? Yes ・ No 9. 留学ビザ申請予定地(市&国) *現住所または母国の最寄りの日本大使館または日本領事館(日本で留学ビザの申請はできません。) The location of the nearest Japanese embassy or consulate in your current residence or home country where you plan to apply for your student visa. You cannot apply for your student visa in Japan) 市 city: 国 country: (京都・日本 Kyōto, Japan) 10. 日本への渡航歴 有 ・ 無 Have you ever visited Japan? Yes ・ No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください。 If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) ※必ず正確な日を記載してください。認った情報が記載されている場合、出入国在留管理局から追加書類の提出が求められる場合があります。 ※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数 (2) 直近の出入国歴 How many times? 回 Most recent visit is from 年月日to 年月日 ((month) (date) 11. 今までの在留資格認定証明書交付申請の有無 有 ・ 無 Have you previously applied for COE? Yes ・ No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください。 If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数	(1) 旅券番号	(2)有効期限	
Do you have any accompanying person (for example, wife) to Japan? Yes · No 9. 留学ビザ申請予定地(市&国) *現住所または母国の最寄りの日本大使館または日本領事館(日本で留学ビザの申請はできません。) The location of the nearest Japanese embassy or consulate in your current residence or home country where you plan to apply for your student visa. (You cannot apply for your student visa in Japan) 市 city: 国 country: (京都・日本 Kyolo, Japan) 10. 日本への渡航歴 有 · 無 Have you ever visited Japan? Yes · No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください。 If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) ※必ず正確な日を記載してください。誤った情報が記載されている場合、出入国在留管理局から追加書類の提出が求められる場合があります。 ※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数 (2) 直近の出入国歴 Most recent visit is from 年月日to 年月日 ((year) (month) (date) (year) (month) (date) 11. 今までの在留資格認定証明書交付申請の有無 有 · 無 Have you previously applied for COE? Yes · No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください。 If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数	Passport number		日
The location of the nearest Japanese embassy or consulate in your current residence or home country where you plan to apply for your student visa. (You cannot apply for your student visa in Japan) 市 city: 国 country: (京都・日本 Kyoto, Japan) 10. 日本への渡航歴 有 ・ 無 Have you ever visited Japan? Yes ・ No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください。 If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) ※必ず正確な日を記載してください。 誤った情報が記載されている場合、出入国在審管理局から追加書類の提出が求められる場合があります。 ※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数 (2) 直近の出入国歴 Most recent visit is from 年月日to年月日日(year) (month) (date) 11. 今までの在留資格認定証明書交付申請の有無 有 ・ 無 Have you previously applied for COE? Yes ・ No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数		***	
10. 日本への渡航歴 有 ・ 無 Have you ever visited Japan? Yes ・ No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) ※必ず正確な日を記載してください。誤った情報が記載されている場合、出入国在留管理局から追加書類の提出が求められる場合があります。 ※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数 (2) 直近の出入国歴 How many times? 回 (imes) Most recent visit is from 年月日to 年月日 How proviously applied for COE? Yes ・ No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数	The location of the nearest Japanese embassy or consulate		udent
Have you ever visited Japan? Yes · No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) ※必ず正確な日を記載してください。誤った情報が記載されている場合、出入国在留管理局から追加書類の提出が求められる場合があります。 ※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数	市 city:	country: (京都·日本 Kyoto, Ja	apan)
If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) ※必ず正確な日を記載してください。誤った情報が記載されている場合、出入国在留管理局から追加書類の提出が求められる場合があります。 ※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数 (2) 直近の出入国歴 How many times? 回 Most recent visit is from 年月日to 年月日 (times) (year) (month) (date) (year) (month) (date) 11. 今までの在留資格認定証明書交付申請の有無有・無日本を you previously applied for COE? Yes・No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数			
If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) ※必ず正確な日を記載してください。誤った情報が記載されている場合、出入国在留管理局から追加書類の提出が求められる場合があります。 ※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数 (2) 直近の出入国歴 How many times? 回 Most recent visit is from 年月日to 年月日 (times) (year) (month) (date) (year) (month) (date) 11. 今までの在留資格認定証明書交付申請の有無有・無日本を you previously applied for COE? Yes・No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数	「有」の場合 下記(1) (2)を回答してください		
※Make sure to write accurate information, otherwise you might be requested to submit additional documents by the Immigration. (1) 回数			
(1) 回数 (2) 直近の出入国歴 How many times? 回 Most recent visit is from 年月日to 年月日 How many times? 「(times) (year) (month) (date) (year) (year			
How many times? 回 Most recent visit is from 年月日to 年月日 (times) (year) (month) (date) (year) (month) (date) 11. 今までの在留資格認定証明書交付申請の有無 有・無 Have you previously applied for COE? Yes・No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数			1.
Have you previously applied for COE? Yes · No 「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数	How many times?	it is from年月to年月	日 date)
If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数			
If you answered "Yes," fill in the following (1) and (2.) (1) 申請回数 (2) うち不交付の回数	「有」の場合、下記(1)、(2)を回答してください		
	(1) 申請回数 (2) うち不ず	付の回数	

Do you h	ave any crir	minal record? (including to	raffic violations etc. in Ja	oan and or overse	as)		
有 Yes (具体的内容	Detail:) • 無1	No		
13. 強制退去	又は出国命	令による出国の有無	有・無				
Have you	ı ever been	deported from any count	ry? Yes · No				
(L ਵਹਾ ਨਾਂ / ±	ョ』を選択し <i>た</i>	- 担 办 \	回数 [直近の:	学温度	年	月日
		-埼ロ) s," fill in the following)	回致time		区域框 st deportation		<u>月</u> onth) (date)
-		では、子、兄弟姉妹など) in Japan (father, mother 氏 名		brothers, sisters o 国 籍	r others) and those w 同居予定	ho plan to live tog 勤務先•通学先 Place of	ether in Japan 在留カード番号
Relationship		Name	Date of birth	Nationality	Residing with the applicant	employment /	Residence Car number
					はい・いいえ Yes / No		
					はい・いいえ Yes / No		
					はい・いいえ Yes / No		
18. 派遣元大 Expected 19. 直近5年(学の卒業予 I year and n (2018 年~ I	nonth of graduation from 見在) の職歴(アルバイトを	月 month/your home University. 含む)および学歴(高等学	年 交卒業以降のもの1	<u>yea</u> r こ限る)	Bachelor	
	erience inc E/月	luding part-time work and 終期 年/月	I educational background 経歴	l (after graduation 始期 年/月		the last 5 years (2 年/月	2018~current). 経歴
Start Month		Finish Month / Year	Personal history	Start Month / \			rsonal history
※留学期間 □ <u>(A) 本</u> 注: (A) Note: <u>※氏名</u>	引中に最低隊 人負担 S にチェックを If you chec および預金を	Method of funding for liv R必要な経費(生活費): elf-financed E入れた場合、出願者本人 k (A), please submit an <u>o</u> 残高が分かるようにマーク	最低 月額 100,000 円 名義の銀行預金残高証明 fficial bank statement of してください。Please highli	Minimum requiro 書 (日本語か英語) the applicant (in . ght your name an	を提出してください。 Japanese or English d total bank account l	n). balance	
		:holarship)または or □学 :入れた場合、願書パック同				-	-

12. 交通違反等を含む犯罪を理由とする処分を受けたことの有無(日本国内および海外)

Note: If you check (B), please submit an enclosed "Certificate of scholarship/student loan" (write in Japanese or English) in the application package filled out by a person in charge of study abroad at your home university.

提出してください。

□(D) <u>在日経費支</u> 弁	P者負担 Supporter who lives in Japan		
	<u>の項目にチェックを入れた場合、次ページの(1)と</u> k (C) and/or (D), fill out (1) and (2) in the nex		·
(1) 経費支弁者 F 氏名	inancial supporter		
Full name in Englisl	n		
/ / =r			क़ጚᄑᄆ
住所 Full address in Eng	lish		電話番号 Telephone No.
i dii address iii Erig	1311		Telephone No.
職業と <u>勤務先(会社</u> 4	<u>4)の名称</u>		電話番号
Occupation and na	ame of company in English		Telephone No
年収 Annual incom	e <u>円</u> (JPY)	-	
□ 夫 Husband, □ 養父 Foster fat	系 What is the relationship to the applicant?		
[1] 経費支弁書(所定	Required documents ([1], [2] and [3]) E用紙) penses Payment" in the application package fill	ed out by the financial supporter	
<u>Official</u> bank sta	の銀行預金残高証明書(日本語か英語) tement of the financial supporter (in Japane		
	職証明書と<u>年収証明書</u> (日本語か英語) (勤務先 p ployment and <mark>annual Income</mark> of the financial		
	書類には、経費支弁者氏名、預金残高、勤務先お		
<u>Please highlic</u> <u>yearly income</u>	ght the parts of financial supporter's name, total .	bank account balance, the name of sup	porter's company and the amount or
Others			
 緊急連絡先 Emerge 氏名 	ency contact person	出願者との関係	
			applicant
住所		<u> </u>	
電話番号		E-メール	
Telephone		e-mail address	
2. 日本在住連絡人(もしあ	かば)Contact person residing in Japan , if an	v	
<u></u>	S	<i>,</i> 出願者との関係	
Name		Relationship with the applicant	
住所			
電話番号		E-メール	
reiephone		e-maii address	
上記のとおり相違ありませ	\mathcal{K}_{\circ} . I certify that the information given in this a	oplication is true and correct to the best	ot my knowledge.
日付	出願者署名		
Date	Signature of appli	cant	

□(C) 在外経費支弁者負担 Supporter who lives outside of Japan